



**REGIONALNY DYREKTOR  
OCHRONY ŚRODOWISKA  
W KATOWICACH**



Katowice, 25 sierpnia 2009 r.  
RDOŚ-24-WOOS-66130/30/09/rjk

**POSTANOWIENIE**

Na podstawie art. 123 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000r. Nr 98, poz. 1071 ze zm.), w związku z art. 51 ust. 2, art. 378 ust. 2 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz.U. z 2008 r. Nr 25, poz. 150 ze zm.), stosownie do art. 153 ustawy z dnia 3 października 2008r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. Nr 199, poz. 1227 ze zm.), a także § 5 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 9 listopada 2004r. w sprawie określenia rodzajów przedsięwzięć mogących znacząco oddziaływać na środowisko oraz szczegółowych uwarunkowań związanych z kwalifikowaniem przedsięwzięcia do sporządzenia raportu o oddziaływaniu na środowisko (Dz. U. Nr 257 poz. 2573 ze zm.)

**postanawiam**

nie nakładać obowiązku sporządzenia raportu o oddziaływaniu na środowisko dla przedsięwzięcia pn.: „Poszukiwanie i rozpoznawanie złóż ropy naftowej i gazu ziemnego na obszarze bloków koncesyjnych 410 i 430 (koncesja Cieszyn)”.

**UZASADNIENIE**

Wnioskiem z dnia 10.11.2006 r. Aurelian Oil & Gas Poland Spółka z o.o. z siedzibą w Warszawie przy ul. Królewskiej 27 wystąpiła do Wójta Gminy Brenna o wydanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach zgody na realizację przedsięwzięcia polegającego na poszukiwaniu i rozpoznawaniu złóż ropy naftowej i gazu ziemnego na obszarze bloków koncesyjnych 410 i 430 (koncesja Cieszyn). W dniu 6.03.2009 r. Wójt Gminy Brenna wydał decyzję Nr B-7331/11/7/2006-2009 określającą środowiskowe uwarunkowania zgody na realizację ww. przedsięwzięcia, która decyzją Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Bielsku-Białej z dnia 21.04.2009 znak: SKO V 428/1724/61/09 została uchylona. Zgodnie z orzeczeniem Kolegium obszar koncesji Cieszyn w części obejmuje tereny zamknięte (będące w zarządzie PKP S.A.), w związku z czym organem właściwym do wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach jest regionalny dyrektor ochrony środowiska.

Biorąc powyższe pod uwagę Wójt Gminy Brenna wnioskiem z dnia 30.04.2009 r. (data wpływu 5.05.2009) Nr B-7331/11/11/2006-2009 wystąpił do Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Katowicach z prośbą o podjęcie czynności administracyjnych, załączając wniosek Aurelian Oil & Gas Poland Sp. z o.o. o wydanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach. Ponadto postanowieniem z dnia 9.06.2009 r. Nr B-7331/11/11/2006-2009 Wójt Gminy Brenna uznał się za niewłaściwego do rozpatrzenia



wniosku Aurelian Oil & Gas Poland Sp. z o.o. i przekazał Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Katowicach całość akt dotyczących przedmiotowej sprawy celem załatwienia zgodnie z właściwością. Do postanowienia Wójt dołączył również opracowanie pn.: „Raport oddziaływania przedsięwzięcia na środowisko. Poszukiwanie i rozpoznanie złóż węglowodorów na obszarze koncesji Cieszyn (bloki koncesyjne 410 i 430)”, które zostało sporządzone w 2007 r. w ramach postępowania prowadzonego przez Wójta Gminy Brenna.

Pismem z dnia 12.05.2009 r. Spółka Aurelian Oil & Gas Poland poinformowała o przeniesieniu siedziby firmy na adres: Warszawa ul. Śniadeckich 17.

Postępowanie w sprawie wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach, na zasadzie art. 61 § 3 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000r. Nr 98, poz. 1071 ze zm.), zostało wszczęte w Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Katowicach w dniu złożenia wniosku, tj. 5.05.2009 r. Dane o złożonym wniosku zostały umieszczone w publicznie dostępnym wykazie danych o dokumentach, prowadzonym przez Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Katowicach.

Planowane przedsięwzięcie należy do kategorii przedsięwzięć mogących potencjalnie znacząco oddziaływać na środowisko, o których mowa w art. 51 ust. 1 pkt 2 ustawy Prawo ochrony środowiska oraz w art. 3 ust. 1 pkt 42 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 9 listopada 2004 r. w sprawie określenia rodzajów przedsięwzięć mogących znacząco oddziaływać na środowisko oraz szczegółowych uwarunkowań związanych z kwalifikowaniem przedsięwzięcia do sporządzenia raportu o oddziaływaniu na środowisko (Dz. U. Nr 257 poz. 2573 ze zm.) i częściowo obejmuje tereny zamknięte.

Zgodnie z treścią art. 46a ust. 5 ustawy Prawo ochrony środowiska obwieszczeniem z dnia 27.05.2009 r. Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Katowicach zawiadomił o toczącym się postępowaniu dotyczącym przedsięwzięcia pn. „Poszukiwanie i rozpoznawanie złóż ropy naftowej i gazu ziemnego na obszarze bloków koncesyjnych 410 i 430 (koncesja Cieszyn)” oraz o możliwości zapoznania się z aktami sprawy i składania uwag i wniosków w Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska z siedzibą w Katowicach przy ul. Powstańców 41a lub w Wydziale Ocen Oddziaływania na Środowisko Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska z siedzibą w Bielsku-Białej przy ul. Piastowskiej 40B. Obwieszczenie Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Katowicach zamieszczono na tablicy ogłoszeń Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Katowicach przy ul. Powstańców 41a, na tablicy ogłoszeń Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego w Katowicach – Placówce Zamiejscowej w Bielsku-Białej przy ul. Piastowskiej 40B (w dniach od 2.06.2009 do 18.06.2009) oraz na stronie internetowej Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Katowicach (w dniach od 4.06.2009 do 17.06.2009). Obwieszczenie przekazano również Wójtom Gmin: Brenna, Jasienica, Jaworze, Wilkowice, Chybie, Dębowiec, Golezów, Hażlach, Zebrzydowice, Goczałkowice, Pawłowice i Godów, Burmistrzom Miast: Czechowice-Dziedzice, Szczyrk, Cieszyn, Skoczów, Strumień, Ustroń, Wisła i Pszczyna oraz Prezydentom Miast: Bielsko-Biała i Jastrzębie-Zdrój z prośbą o zamieszczenie na tablicy ogłoszeń tamt. Urzędów oraz w pobliżu miejsc realizacji przedsięwzięcia.

Pismem z dnia 29.05.2009 r. Spółka Aurelian Oil & Gas Poland poinformowała, że w ponad dwuletnim okresie, który upłynął od złożenia wniosku o wydanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach, nastąpiły zmiany wielkości wnioskowanego obszaru koncesji Cieszyn, narzucone przez Ministerstwo Środowiska. Obszar koncesyjny uległ zmniejszeniu – całkowicie wyłączono z niego miasto Jastrzębie Zdrój, gminę Zebrzydowice i gminę Godów. W związku z tym Spółka wniosła, aby te jednostki nie były uwzględniane w procedurze wydawania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach.

W trakcie prowadzonego postępowania Burmistrz Miasta Ustroń zapoznał się z aktami sprawy i pismem z dnia 10.06.2009 r. złożył uwagi w przedmiotowej sprawie. W piśmie Burmistrz Ustronia poinformował, że na terenie miasta Ustroń znajduje się udokumentowane



złoże kopaliny podstawowej, jaką jest woda lecznicza, na której eksploatację koncesję posiada Przedsiębiorstwo Uzdrawiskowe Ustroń S.A. W związku z tym planowane prace poszukiwawcze złóż ropy i gazu nie powinny być wykonywane w zasięgu obszaru górniczego dla tego złoża. Powyższe uwagi zostały przekazane Spółce Aurelian Oil & Gas Poland, która w piśmie z dnia 24.07.2009 r. przedłożyła wyjaśnienie, iż żadne prace geologiczne nie będą prowadzone w granicach obszaru górniczego w utworach dewonu, które mogłyby skutkować niekorzystnym wpływem na wody lecznicze.

Zgodnie z dokumentacją dołączoną do wniosku całkowity obszar koncesji Cieszyn wynosi 639,79 km<sup>2</sup> i obejmuje część powiatów: bielskiego (gminy: Czechowice-Dziedzice, Jasienica, Jaworze, Szczyrk, Wilkowice), cieszyńskiego (Brenna, Chybie, Cieszyn, Dębowiec, Golezów, Hażlach, Skoczów, Strumień, Ustroń, Wisła) i pszczyńskiego (Goczałkowice Zdrój, Pawłowice, Pszczyna) oraz miasto Bielsko-Biała. Z tego obszar przewidywany do ewentualnego czasowego zajęcia w celu wykonania prac sejsmicznych wynosi ok. 95,72 km<sup>2</sup>. Szczegółowy zakres przedsięwzięcia obejmuje prace analityczne i geologiczno-poszukiwawcze w obrębie wnioskowanego obszaru koncesji Cieszyn, których celem jest zbadanie warunków geologiczno-złożowych oraz nasycenia węglowodorami utworów karbonu górnego. Prace te mają być prowadzone pod kątem poszukiwania złóż węglowodorów (ropy naftowej i gazu ziemnego). Przewiduje się prowadzenie prac w trzech etapach, z których każdy kolejny będzie zależał od wyników prac etapu poprzedzającego. Etap I, trwający 3 lata, obejmie analizę już istniejących materiałów geologiczno-geofizycznych, w tym reprocessing i reinterpretację 200 km profili sejsmicznych 2D oraz wykonanie 65 km nowych profili sejsmicznych 2D. W etapie II, trwającym 18 miesięcy, przewiduje się wykonanie 90 km profili sejsmicznych 2D oraz odwiercenie jednego otworu poszukiwawczego do głębokości ok. 1000 m. Etap III, 18-miesięczny, obejmie wykonanie dalszych 90 km profili sejsmicznych 2D oraz odwiercenie jeszcze jednego otworu do głębokości ok. 1000 m. Połowe prace sejsmiczne będą prowadzone głównie z zastosowaniem bezdynamitowych środków wzbudzania przy użyciu wibratorów (zwykle 4 pojazdy mechaniczne w kolumnie). Prowadzenie prac z wykorzystaniem dynamitu będzie następować w szczególnie uzasadnionych przypadkach, w miejscach, gdzie nie będzie możliwości wzbudzania za pomocą wibratorów. Przy wykonywaniu prac sejsmicznych będzie wykorzystywana przede wszystkim sieć dróg dojazdowych, ścieżek i duktów leśnych. Prace wiertnicze będą prowadzone na obszarze wiertni zajmującej powierzchnię ok. 0,8 – 1,5 ha, w czasie od 6 do 12 miesięcy (w zależności od głębokości otworu, trudności geologiczno-technicznych i ewentualnych awarii). Zakończenie wszystkich prac planuje się po upływie ok. 6 lat od uzyskania koncesji.

Roboty górnicze nie będą prowadzone w obszarach silnie zurbanizowanych. Na pozostałych terenach prace wiertnicze i strzałowe w trakcie wykonywania zdjęć sejsmicznych będą wykonywane w bezpiecznej odległości od zabudowy, zbiorników wodnych oraz ujęć wód podziemnych i powierzchniowych. W trakcie prac nie nastąpią kolizje z infrastrukturą techniczną i transportową. Prace będą prowadzone w sposób uniemożliwiający zmianę stosunków wodnych, a w szczególności wykluczający połączenie hydrauliczne poszczególnych poziomów wodonośnych oraz skażenie wód.

Do prac polowych używany będzie sprzęt sprawny technicznie, nowoczesny, minimalizując wpływ robót na środowisko gruntowo-wodne oraz warunki aerosanitarnie i akustyczne w otoczeniu. Prace będą prowadzone z uwzględnieniem minimalizacji ilości powstających odpadów. Oddziaływanie na powietrze projektowanych prac poszukiwawczych będzie miało charakter okresowy, lokalny i odwracalny, a związane będzie głównie z emisją spalin ze środków transportu oraz pylenia wtórnego. Zastosowanie właściwych środków organizacyjno-technicznych zminimalizuje to oddziaływanie.



Przedsięwzięcie nie powinno również w istotny sposób wpłynąć na klimat akustyczny. W trakcie wykonywania prac mogą wystąpić tylko krótkotrwałe uciążliwości akustyczne o niewielkim zasięgu, a zastosowane działania minimalizujące (m.in. lokalizacja prac w oddaleniu od zabudowy, umieszczanie źródeł hałasu wiertni w kontenerach lub halach maszyn, stosowanie ekranów akustycznych) ograniczą wpływ hałasu do obszaru robót.

Teren zajęty przez wiertnie będzie utwardzony płytami betonowymi, a w miejscach szczególnie narażonych na zanieczyszczenie (zaplecza techniczne i materiałowe) uszczelniony. Tereny zielone, zniszczone podczas prowadzenia prac, zostaną przywrócone do stanu pierwotnego. Do rekultywacji zostanie wykorzystana wierzchnia warstwa gleby, zdjęta z całego arealu zajętego w trakcie prac przygotowawczych.

Na obszarze bloków koncesyjnych 410 i 430 położone są następujące obszary Europejskiej Sieci Ekologicznej Natura 2000:

- Obszar specjalnej ochrony ptaków „Dolina Górnej Wisły”, wyznaczony na podstawie rozporządzenia Ministra Środowiska z dn. 21.07.2004 r. w sprawie obszarów specjalnej ochrony ptaków Natura 2000 (Dz.U. Nr 229, poz. 2313 ze zm). W skład ostoi wchodzi Jezioro Goczałkowickie oraz liczne kompleksy stawów rybnych i fragmenty lasów w dolinie górnej Wisły, położone pomiędzy Skoczowem a Czechowicami-Dziedzicami. Występuje tutaj większość rzadkich gatunków ptaków, w tym wymienione w załączniku I Dyrektywy Rady nr 79/409/EWG z dnia 2.04.1979 w sprawie ochrony dzikiego ptactwa, m.in. bąk, bączek, bielik, czapla biała i nadobna, ślepowron, derkacz, dzięcioł czarny, gąsiorek, rybitwa białowłosa, czarna i rzeczna, zimorodek i żuraw. Celem ostoi jest ochrona ww. gatunków ptaków i ich siedlisk na obszarze doliny górnej Wisły.

- Specjalny obszar ochrony siedlisk „Beskid Śląski”, zatwierdzony decyzją Komisji Europejskiej w dniu 25.01.2008 r. Obszar ten obejmuje część Parku Krajobrazowego Beskidu Śląskiego i leży w obrębie dwóch pasm górskich: Stożka z Czantorią oraz Baraniej Góry. Występuje tu szereg cennych form skalnych, takich jak progi i wodospady w dolinach potoków, liczne formy skałkowe oraz różnorodne powierzchniowe i podziemne formy osuwiskowe. Na północno-zachodnich stokach Baraniej Góry zachował się pierwotny ok. 200-letni las bukowo-jodłowo-świerkowy. Zaobserwowano tu również bogate stanowiska rzadkich i zagrożonych roślin i bezkręgowców.

- Specjalny obszar ochrony siedlisk „Cieszyńskie Źródła Tufowe”, zatwierdzony decyzją Komisji Europejskiej w dniu 25.01.2008 r. W skład ostoi wchodzi cztery izolowane obszary aktywnych współcześnie źródeł z depozycją martwicy wapiennej (tufów wapiennych i trawertynów) i towarzyszącą im typową florą mszaków (ze związku Cratoneurion) - Morzyk (Grodziec, gm. Jasienica, pow. bielski), Góra Jasieniowa (na pograniczu Goleszowa, Dziegielowa, i Cisownicy, gm. Goleszów, pow. cieszyński), Kamieniec (między Ogrodzoną i Gułdowami, gm. Dębowiec, pow. cieszyński) i Skarpa Wiślicka (Wiślica, gm. Skoczów, pow. cieszyński). Dla ochrony dobrze zachowanych, naturalnych, wielogatunkowych drzewostanów lasów liściastych wraz z bogactwem roślin zielnych i interesującymi składnikami fauny, w tym chronionych i rzadkich, utworzono tu 2 rezerваты: „Morzyk” i „Skarpa Wiślicka”. W obszarze stwierdzono występowanie 9 rodzajów siedlisk z załącznika I Dyrektywy Rady 92/43/EWG z dnia 21.05.1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory.

- Specjalny obszar ochrony siedlisk „Pierściec”, zatwierdzony decyzją Komisji Europejskiej w dniu 12.12.2008 r. Ostoja została wyznaczona w celu ochrony kolonii rozrodzkiej podkowca małego – gatunku nietoperzy z załącznika II Dyrektywy Rady nr 92/43/EWG. Ostoja ta obejmuje również żerowisko nietoperzy.

- Specjalny obszar ochrony siedlisk „Kościół w Górkach”, zatwierdzony decyzją Komisji Europejskiej w dniu 25.01.2008 r. Ostoja została wyznaczona w celu ochrony kolonii rozrodzkiej dwóch gatunków nietoperzy: podkowca małego i nocka dużego, wymienionych



w załączniku II Dyrektywy Rady nr 92/43/EWG. Planowane jest poszerzenie ostoi o teren żerowiska nietoperzy.

Zgodnie z dokumentacją wszelkie prace terenowe zaplanowano poza granicami ww. obszarów Natura 2000, a także poza pozostałymi terenami objętymi ochroną obszarową na podstawie ustawy z dn. 16.04.2004 r. o ochronie przyrody (Dz.U. Nr 92, poz. 880 ze zm.). Prace terenowe, które będą sąsiadować z obszarami Natura 2000, będą prowadzone z zachowaniem odpowiedniej odległości gwarantującej brak znaczącego negatywnego oddziaływania na siedliska przyrodnicze oraz gatunki roślin i zwierząt, dla których ochrony wyznaczono te obszary.

Z uwagi na rodzaj przedsięwzięcia oddziaływania związane z pracami sejsmicznymi i wiertniczymi będą miały zasięg lokalny (bez ryzyka transgranicznych oddziaływań), mało znaczący, krótkotrwały i ustąpią w momencie zakończenia prac. Ponadto z uwagi na zakres planowanej inwestycji nie wystąpi możliwość kumulowania się oddziaływań.

Realizacja przedsięwzięcia nie będzie znacząco oddziaływać na wyznaczone i projektowane obszary Natura 2000, a także na inne obszary i obiekty chronione na podstawie ustawy o ochronie przyrody. Nie spowoduje ono znaczącego negatywnego oddziaływania na obszary wodne i leśne, a także na obszary mające znaczenie krajobrazowe i kulturowe.

Mając powyższe na uwadze, na podstawie dołączonych do wniosku dokumentów, uwzględniając charakterystykę przedsięwzięcia, jego usytuowanie oraz rodzaj i skalę możliwych oddziaływań na środowisko uznano, że nie ma potrzeby sporządzania raportu o oddziaływaniu na środowisko dla przedsięwzięcia pn.: „Poszukiwanie i rozpoznawanie złóż ropy naftowej i gazu ziemnego na obszarze bloków koncesyjnych 410 i 430 (koncesja Cieszyn)”.

Zgodnie z art. 51 ust. 3 ustawy Prawo ochrony środowiska w przypadku przedmiotowego przedsięwzięcia przed wydaniem niniejszego postanowienia nie było konieczności zasięgania opinii właściwego organu koncesyjnego oraz organu, o którym mowa w art. 57 ww. ustawy.

### ***Pouczenie***

W związku z art. 153 ustawy z dnia 3.10.2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz.U. Nr 199, poz. 1227) na niniejsze postanowienie nie przysługuje zażalenie.

#### **Otrzymują:**

1. Aurelian Oil & Gas Poland Sp. z o.o.  
00-654 Warszawa, ul. Śniadeckich 17  
RZ

*[Podpis]*  
mgr Jolanta Pratiuch  
Zastępca Regionalnego Dyrektora  
Ochrony Środowiska w Katowicach

#### **Do wiadomości:**

1. Wójt Gminy Brenna, 43-438 Brenna, ul. Wyzwolenia 77
2. Burmistrz Miasta Czechowice-Dziedzice,  
43-502 Czechowice-Dziedzice, Pl. Jana Pawła II 1
3. Wójt Gminy Jasienica, 43-385 Jasienica 159
4. Wójt Gminy Jaworze, 43-384 Jaworze, ul. Zdrojowa 82



5. Burmistrz Miasta Szczyrk, 43-370 Szczyrk, ul. Beskidzka 4
6. Wójt Gminy Wilkowice, 43-365 Wilkowice, ul. Wyzwolenia 25
7. Prezydent Miasta Bielsko-Biała, 43-300 Bielsko-Biała, Pl. Ratuszowy 1
8. Wójt Gminy Chybie, 43-520 Chybie, ul. Bielska 78
9. Burmistrz Miasta Cieszyn, 43-400 Cieszyn, Rynek 1
10. Wójt Gminy Dębowiec, 43-426 Dębowiec, ul. Katowicka 6
11. Wójt Gminy Goleiszów, 43-440 Goleiszów, ul. 1 Maja 5
12. Wójt Gminy Hażlach, 43-419 Hażlach, ul. Główna 57
13. Burmistrz Miasta Skoczów, 43-430 Skoczów, Rynek 1
14. Burmistrz Miasta Strumień, 43-246 Strumień, Rynek 4
15. Burmistrz Miasta Ustroń, 43-450 Ustroń, Rynek 1
16. Burmistrz Miasta Wisła, 43-460 Wisła, Pl. Hoffa 3
17. Wójt Gminy Zebrzydowice, 43-525 Zebrzydowice, ul. Ks. Janusza 6
18. Prezydent Miasta Jastrzębie-Zdrój, 44-335 Jastrzębie-Zdrój, al. Piłsudskiego 50
19. Wójt Gminy Goczałkowice-Zdrój, 43-230 Goczałkowice-Zdrój, ul. Szkolna 13
20. Wójt Gminy Pawłowice, 43-250 Pawłowice, ul. Zjednoczenia 60
21. Burmistrz Miasta Pszczyny, 43-200 Pszczyna, ul. Rynek 2
22. Wójt Gminy Godów, 44-340 Godów, ul. 1 Maja 53
23. WOOS-BB-aa